



**CANADA  
2009**

**COBACH**  
CAMPECHE

**CAMPAMENTO DE VERANO 2009  
TRURO, NOVA SCOTIA, CANADA  
THE CHIGNETO-CENTRAL INTERNATIONAL STUDENT PROGRAM (CCISP)  
CONTRATO COBACH-PROGRAMA CCISP**

- EL CHIGNETO-CENTRAL INTERNATIONAL STUDENT PROGRAM (CCISP) de la Provincia de NOVA SCOTIA CANADA y el Colegio de Bachilleres del Estado de Campeche (COBACH) en México, han acordado proveer de un programa de Inglés como Segunda Lengua (ESL) y entrenamiento técnico a estudiantes COBACH.
  
- EL CCISP es un programa que proveerá de la Instrucción, el material de la instrucción y el currículum del curso de Inglés como Segunda Lengua (ESL), por tres horas al día de lunes a viernes.
  
- Instrucción Adicional al ESL, será proveída a los estudiantes del COBACH, por tres horas al día martes y jueves, por las tardes, acerca de la tecnología usada en los salones de clase de las escuelas de NOVA SCOTIA. Las habilidades que se incluyen son las de investigación durante el uso de Internet, Producción y Uso de Videos Digital, Creatividad y Manejo de Fotografías, Diseño Básico de Páginas, Web y Creatividad en la Presentación Multimedia. El equipo requerido será proveído por CCISP.

- Toda la Instrucción prevista será otorgada por Maestros Certificados en Nova Scotia.
- El CCISP proveerá de un programa de recreación para los estudiantes que incluye actividades deportivas y culturales en las tardes y fines de semana, entre las que se cuenta un TOUR por la ciudad de Halifax y Truro, UN VIAJE a la Playa de MELBERBY, visita al Parque de la Vida Salvaje SHUBENACADIE y Participación en los RAPIDOS del Río. T
- TODAS LAS ACTIVIDADES SERAN ARREGLADAS Y ACOMPAÑADAS POR PERSONAL DE CCISP.
- CADA ESTUDIANTE RECIBIRA UN PASE PARA ENTRAR A LA PISCINA DEL LUGAR
- SE LES PROVEERA ACOMODO DE 2 ESTUDIANTES POR DORMITORIO Y 3 COMIDAS AL DIA
- IR Y REGRSARLOS AL AEROPUERTO, AL TERMINO DEL CAMPAMENTO
- SEGURO MEDICO SERA PROVEIDO POR EL CCISP.
- EL PROGRAMA SERA POR UN TERMINO DE CUATRO SEMANA COMENZANDO 25 DE JULIO DE 2009 Y CONCLUYENDO EL 23 DE AGOSTO DEL 2009.
- **NOTA:** EL CCISP SE RESERVA EL DERECHO DE CONCLUIR LA PARTICIPACIÓN DE UNO O VARIOS ESTUDIANTES EN EL PROGRAMA Y REGRESARLO A CASA, SIN RESPONSABILIDAD PARA EL CCISP, **EN EL CASO DE ROMPER LAS REGLAS Y ESPECIFICACIONES DEL PROGRAMA.**

## REQUISITOS PARA EL CAMPAMENTO

- 3 JEANS
- 1 TRAJE DE BAÑO
- 8 PARES DE CALCETAS
- 1 CHANCLAS
- 1 PIJAMA
- 8 JUEGOS DE ROPA INTERIOR
- 8 PLAYERAS
- 2 SUETERS
- 1 CHAMARRA
- 2 BLUSAS BONITAS ( MUJERES )
- 2 CAMISAS DE VESTIR ( HOMBRES )
- 1 PANTALON DE VESTIR
- 1 FALDA O VESTIDO ( NO LARGO )
- 1 CAMARA DESECHABLE O NO MUY CARA
- 1 DISC MAN o 1 POD o MP3 ( OPCIONAL)
- 2 TOALLAS
- 1 GORRA
- 1 PAÑOLETA
- 1 BLOQUEADOR
- 1 MOCHILA o BACK PACK
- 1 BOTELLA DE AGUA DE PLASTICO

- **COSAS PERSONALES DE HIGIENE Y DE SALUD** ( shampoo, acondicionador, jabón, pasta de dientes, cepillo de dientes, hilo dental, rasuradota, crema de rasurar, desodorante, toallas femeninas etc. )
- **SE LLEVA UNA MUESTRA DE COMIDA MEXICANA** para una noche mexicana donde ustedes cocinarán. Llevar cada uno:
- 2 latas de frijoles, Salsa verde o roja, Tortillas de Maiz, (MILPA REAL), chile jalapeño etc. Y llevar mucho chile Tajin, Salsa Valentina, Salsa de Chile y chiles en lata para condimentar sus alimentos y botanas. (OPCIONAL)
- **LLEVAR** fotos o Libros pequeños de tu ciudad con información cultural, histórica, turística para poder exponer en clases.
- Si alguien quiere llevar guitarra u otro instrumento musical si esta permitido.
- **LLEVAR** \$100 CND o USD en efectivo en billetes pequeños para tener durante el viaje y en los aeropuertos y su Tarjeta de débito para poder retirar del cajero automático ya en el Campamento. (OPCIONAL)
- **CONSIDERANDO** que los alumnos lavaran su ropa en las máquinas de la escuela es recomendable pedir a alguien que les enseñe a como manejarlas. ( Coordinadores o el personal de apoyo) ( El detergente o el líquido para lavar es personal, se recomienda llevarlo o comprarlo en alguna tienda de autoservicio cerca del campamento)

- **GUARDAR** muy bien sus documentos personales (Pasaporte, Boleto de Avión, Dinero etc.)
- **SIEMPRE LLEVAR COPIA DE SU PASAPORTE Y UNA IDENTIFICACIÓN EN SU CARTERA**
- **NO SE PUEDE LLEVAR NINGUN TIPO DE ALIMENTO PARA EL VIAJE**
- **NO LLEVAR EN LA MOCHILA PERSONAL** antes de abordar el avión ningún objeto punto-cortante ( Tijeras, navajas, cualquier tipo de Spray etc.)
- **LLEVAR CONSIGO DICCIONARIO INGLES-ESPAÑOL, 1 LIBRETA PROFESIONAL DE RAYAS Y PLUMAS.**
  
- **DONDE SOLICITAR INFORMACION:**
  - DIRECTOR DEL CAMPAMENTO:
  - BRIANNA SCOTT 4-122 Smith Avenue, Truro, NS, B2N 1C7 Tel. 902-890-9370
  - [scottbm@staff.ednet.ns.ca](mailto:scottbm@staff.ednet.ns.ca)
  - ENTRENADOR DEL PROGRAMA
  - LISA HARTERY, 112 Kent Albert Street, Truro, NS Cell. (902)890-3084 office: (902) 896-5537
  - e-mail: [dwyer-jamesag@ccrsb.ednet.ns.ca](mailto:dwyer-jamesag@ccrsb.ednet.ns.ca)
  - ASHLEY CUNNINGHAM ( Chaperona del Campamento ) Cell. (902) 897-7592 [elley\\_j@hotmail.com](mailto:elley_j@hotmail.com)
  - BEN MACKEIL ( Chaperon del Campamento) [benmackeil@yahoo.ca](mailto:benmackeil@yahoo.ca)
  - NUMERO DEL TELEFONO DEL CAMPAMENTO
  - ANNAPOLIS RESIDENCE: 902-893-6294 ( Residencia donde estarán los estudiantes )

- DIRECCION DEL CORREO DEL CAMPAMENTO
- Internacional Student Program. 60 Lorne Street, Truro Nova Scotia, B2N 3K3, Attn: LISA HARTERY
- COLEGIO DE BACHILLERES DE CAMPECHE
- Calle Castillo Oliver No. 14 entre Calle Lorenzo Alfaro Alomia y Avenida Miguel Alemán Área Ah Kim Pech cp. 24014, Teléfonos: (981) 81-10049, 60811 FAX 60082, Ext. 119 Depto. de Orientación Educativa, Lic. Jafet Hernández García
- [www.cobacam.edu.mx](http://www.cobacam.edu.mx)